

ترجمة عربية لعمل شعري من أعمال الشاعر الفرنسي ليونيل راي، وحسب ما ورد في مقدمة الكتاب الصادر عن منشورات بيت الشعر، أن الشاعر الفرنسي ليونيل راي ولد في سنة 1925، بدأ ينشر باسمه المستعار (ليونيل راي) ابتداء من العام 1970 عندما نشر قصائد جديدة قدمها لويس أراغون في مجلة «الآداب الفرنسية». حول الاستعمار الجيد للحقيقة»، إذا كان الصمت ساعات، تذهب مع النهر وتعود مع الريح، منها: «محمد يُحبني» لألينارييس